



BULLETIN D'INFORMATION DES SERVICES DE L'ÉTAT

NUMERO 7 - AOÛT 2007

Lettre de l'État

Éditorial

de l'État

dans la Marne

La foire-exposition de Châlons en Champagne, qui fête son soixante et unième anniversaire, se déroule du 31 août au 10 septembre. Elle constitue l'un des traditionnels temps forts de la vie politique, sociale et économique de la Marne, de la Champagne-Ardenne, et représente le rendez-vous incontournable du monde agricole français.

A cette occasion et pour la seconde fois, les services de l'État y sont représentés.

"Bien manger, Bien bouger" : tel est le thème de l'engagement de l'État dans la Marne présenté à la Foire de Châlons-en-Champagne.

La santé permet la réalisation de nos objectifs de vie personnels, familiaux et professionnels. Elle nous est confiée sous forme d'un capital dont nous héritons et qui peut être développé, entretenu ou restauré par l'adoption d'un mode de vie actif à la découverte des terroirs et des territoires de Champagne.

Le stand interministériel de l'État dans la Marne vous propose de découvrir toute la palette des actions menées par l'ensemble des services déconcentrés dans le domaine de la nutrition, de la santé et du sport. Ainsi, vous découvrirez l'articulation entre les actions de l'État et les richesses de notre département.

Chaque journée présentera l'action d'un ou plusieurs services à travers des animations, des films, mais surtout par le biais du contact avec des spécialistes à votre écoute. Vous pourrez, lors des journées thématiques, et avec l'aide de nos techniciens, prendre du "temps pour vous" et faire un "bon usage de vous" au service de votre santé.

Un grand partenariat est mis en place avec le stand des Armées grâce auquel vous pouvez évaluer votre degré de sédentarité, votre condition physique, vos habitudes alimentaires et votre moral.

Le stand interministériel de l'État dans la Marne sera aussi un espace ludique où, à travers un quizz et un questionnaire plus élaboré, vous pourrez gagner des lots, notamment un vélo pliable de dernière génération.

Enfin, vous pourrez découvrir toute une thématique autour de l'Europe, notamment son engagement en Champagne-Ardenne.

R. Deslandes

Philippe DESLANDES
Préfet de la Région Champagne-Ardenne,
Préfet de la Marne



sommaire

- "Bien manger, bien bouger"
Les Services de l'État s'engagent
P. 2
- Agenda général
des manifestations
des Services de l'État
à la Foire de Châlons-en-
Champagne
P. 2 à 7
- Les Services de l'État
dans la Marne et
en région Champagne-Ardenne
P. 8



31 août au 10 septembre 2007

Châlons en Champagne



1947-2007

foire
de
CHÂLONS



**Spéciale
foire
exposition**



“Bien manger, bien bouger”

les services de l'Etat en Champagne-Ardenne s'engagent

L'activité physique et sportive, au-delà du loisir et de la compétition, contribue à la préservation de la santé individuelle mais aussi collective. Promouvoir les bienfaits du sport sur la santé constitue donc l'une des missions prioritaires de l'Etat.

Le stand interministériel de l'Etat dans la Marne vous propose donc deux espaces où :

- chaque jour, la Préfecture, la DRDJS et la DRDASS vous proposent de participer au « quizz » (qui vous permettra de gagner un vélo pliable à l'issue d'un tirage au sort auquel il sera procédé en Préfecture à la fin de la Foire) et au parcours santé (un podomètre et une balle anti-stress seront remis à chaque participant) qui se trouve au stand des Armées. Ils proposent également, avec l'appui du réseau d'éducation pour la santé (CRES/CODES) une documentation complète sur **“Bien Manger, Bien Bouger”** à destination du public. Dans le stand de l'Armée, l'évaluation de la condition physique, une mise en situation sur appareils ou en ateliers (équilibre, programme PIED), des conseils pratiques, des démonstrations de secourisme (ainsi que les structures offrant des formations) vous sont proposés.

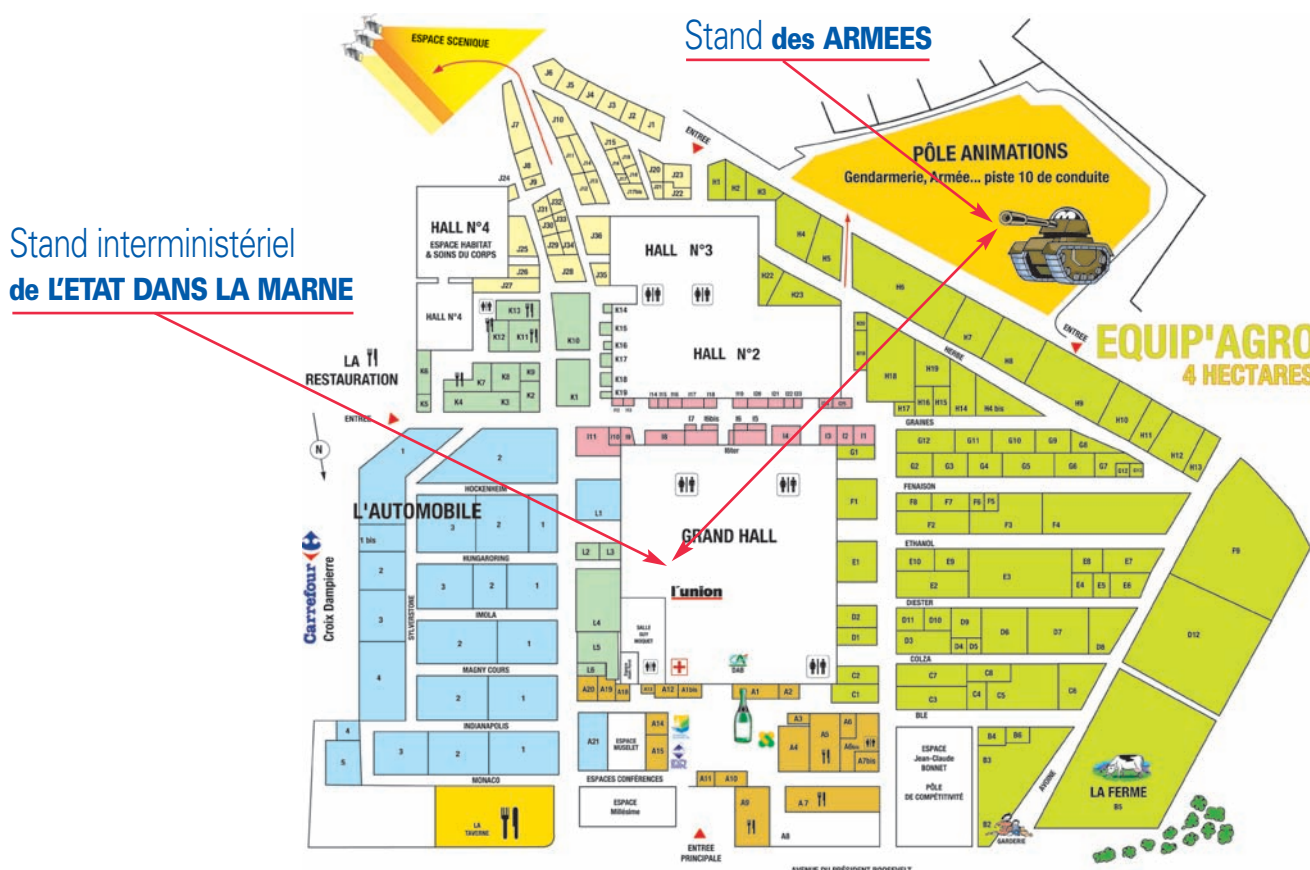
- chaque jour, un ou plusieurs services déconcentrés de l'Etat vous informent sur leurs actions menées tout au long de l'année dans les domaines du sport, de la nutrition et de la santé. Chaque journée est unique, le programme de l'ensemble des animations se trouve dans les pages suivantes.

Gagnez ce vélo pliable,
GAGNEZ EN MOBILITE !



Le fil rouge des partenaires de la santé vous propose aussi un concours qui vous permettra de gagner 6 vélos VTC à l'issue d'un tirage au sort

Situez le stand de l'Etat dans la Marne et le stand des armées





Agenda général des manifestations des Services de l'Etat dans la Marne

SAMEDI 1^{er} SEPTEMBRE A la découverte des territoires

DIMANCHE 2 SEPTEMBRE Promotion de l'accès pour toutes et tous à la pratique sportive

LUNDI 3 SEPTEMBRE Mieux vivre dans son logement

MARDI 4 SEPTEMBRE Fonction éducative et sociale du sport

MERCREDI 5 SEPTEMBRE Bougez en sécurité

JEUDI 6 SEPTEMBRE Bien bouger, bien vieillir

VENDREDI 7 SEPTEMBRE Nutrition, santé - Soirée spéciale remise des Trophées de l'Europe

SAMEDI 8 SEPTEMBRE Dépenser moins et manger mieux

DIMANCHE 9 SEPTEMBRE La meilleure énergie, c'est la vôtre

SAMEDI 1^{er} SEPTEMBRE

A la découverte des territoires

Le comité départemental de randonnée pédestre fait découvrir les bords de Marne.

La Direction Régionale et Départementale de l'Agriculture et de la Forêt et ses partenaires (ONF, ONCFS ...) vous invitent à découvrir les richesses de la forêt "en bougeant", mais aussi les devoirs du promeneur pour le respect de notre patrimoine forestier.

La Direction Régionale et Départementale des Affaires Sanitaires et Sociales et un pharmacien, vous informent sur les précautions à prendre pour éviter certaines maladies « en bougeant » en milieu forestier, ainsi que sur les risques d'intoxications lors de la cueillette des champignons, notamment au sujet des symptômes qui doivent alerter.

La Direction Régionale et Départementale de la Jeunesse et des Sports vous présente le recensement des

équipements sportifs et le guide d'informations et de conseils pour bien bouger. La Direction Régionale au Tourisme vous informe sur les comités et offices du tourisme.

La Direction Régionale des Affaires Culturelles vous fait découvrir les "Itinéraires du Patrimoine" et vous présente les "Journées Européennes du Patrimoine" qui se dérouleront les 15 et 16 septembre.





DIMANCHE 2 SEPTEMBRE

Promotion de l'accès pour toutes et tous à la pratique sportive

La Direction Régionale et Départementale de la Jeunesse et des Sports présente :

- la journée "sport en famille" qui se déroulera au mois d'octobre
- le concours "femme et sport" organisé avec les associations et les collectivités locales
- l'offre d'activités physiques et sportives de différentes associations pour les personnes handicapées
- le recensement des équipements sportifs

La Délégation Régionale aux Droits des Femmes et à l'Égalité présente la plaquette "L'égalité en question(s) et en chiffres" et vous invite à participer à un "Quizz égalité".



17h00 : Conférence de Presse

Lancement de la plaquette intitulée "HALTE AUX DISCRIMINATIONS en parler, c'est lutter !", par Monsieur le Préfet de la Région Champagne-Ardenne, Préfet du Département de la Marne, Président de la Commission pour la Promotion de l'Égalité des Chances et de la Citoyenneté de la Marne, avec la participation de l'Association Ex-Aequo (lutte contre les discriminations au titre de l'orientation sexuelle), du collectif interculturel des associations d'immigrés (CIAM) (lutte contre les discriminations au titre du critère des origines), de l'association CAP intégration (lutte contre les discriminations au titre du handicap) et la Direction Régionale de l'ACSE.

Cette nouvelle plaquette vous sera proposée et explicitée tout au long de la journée.

LUNDI 3 SEPTEMBRE

Mieux vivre dans son logement



La Direction Régionale et Départementale des Affaires Sanitaires et Sociales et la Direction Régionale et Départementale de l'Équipement vous informent sur les mesures réduisant les risques environnementaux dans le logement (monoxyde de carbone, légionellose, amiante, plomb, radon) et sur les signes qui doivent alerter.

Des experts dans les domaines du logement et de l'urbanisme sont là pour répondre à vos questions à propos :

- des aides au financement de l'habitat (anah)
- de la qualité de l'habitat (matériaux de construction écologiques)
- des nouvelles normes en matière de réglementation thermique
- de la santé dans le logement : les risques sanitaires
- de la présentation du nouveau permis de construire

De nombreuses documentations sont à votre disposition. Vous pouvez également participer à un jeu concours.





MARDI 4 SEPTEMBRE

Fonction éducative et sociale du sport

La Direction Régionale et Départementale de la Jeunesse et des Sports présente les mesures d'accompagnement (livret sportif) des sportifs de haut-niveau, les activités d'un club d'athlétisme (EFSRA) dans un quartier sensible de Reims et un outil d'aide à la gestion du stress présenté par "Puzzle Concept".

La Police Nationale présente les fonctions éducatives et sociales du sport. Le sport, trait d'union entre la Police et les jeunes, le sport moyen d'échange et de partage, le sport passerelle inter-générationnelle et interface sociale, enfin, le sport outil de communication et de compréhension.

C'est à ce titre que le Centre Loisirs Jeunesse de la Sécurité Publique de Reims est présent en la personne de son directeur, fonctionnaire de police.

Ainsi, vous pouvez vous renseigner sur son fonctionnement, sur les modalités d'inscription et sur les diverses activités pratiquées telles que le VTT, les sports collectifs, les tournois multisports, les jeux éducatifs, la pratique des deux roues motorisées, etc.



MERCREDI 5 SEPTEMBRE

Bougez en sécurité

Un spécialiste des conduites addictives de l'Hôtel de Police de Reims donne des conseils sur les bonnes pratiques à respecter pour s'épanouir en toute liberté et en toute sécurité à travers diverses disciplines. De même, le responsable de la Formation Motocycliste Urbaine de Reims, présente différents appareils consacrés à la sécurité routière à travers notamment les contrôles de vitesse et d'alcoolémie.

La Sécurité Routière vous sensibilise sur l'importance d'une bonne forme physique pour conduire avec comme maîtres mots : Vigilance optimum !

L'accent est donc mis sur l'information à propos de la conduite sous état alcoolique et sous substances addictives voire médicamenteuses. Des éthylotests sont distribués pendant cette journée, un affichage et des dépliants conséquents principalement fournis par le CIRDD pourront être consultés à cette occasion.

Des simulateurs de conduite (automobile et moto), installés sur le stand, prouvent aux personnes intéressées le bien fondé de l'extrême vigilance sur la route. Parallèlement à ces animations, sera proposé un jeu-concours constitué d'un questionnaire dont les réponses pourront être trouvées à la lecture des affiches ou des dépliants.

Vers 18h, un tirage au sort sera organisé, le gagnant du premier lot se verra offrir un stage de conduite "Centaure" (offert par Groupama), les 5 gagnants suivants se verront offrir un kit de sécurité.





JEUDI 6 SEPTEMBRE

Bien bouger, bien vieillir



La Direction Régionale et Départementale des Affaires Sanitaires et Sociales, la Direction Régionale et Départementale de la Jeunesse et des Sports et la Direction Départementale de la Jeunesse et des Sports de l'Aube présentent les structures qui permettront, grâce aux partenaires du Groupement Régional de Santé Publique (GRSP), la pratique d'une activité physique pour les seniors et les personnes porteuses de maladies chroniques (plateformes d'éducation hospitalières, Maison de la Nutrition, Union Régionale des Médecins Libéraux, Comités Régional et Départementaux Olympiques et sportifs, clubs sportifs, ..), ainsi que les formations des éducateurs sportifs.



VENDREDI 7 SEPTEMBRE

Nutrition, Santé

La Direction Régionale de la Concurrence, de la Consommation et de la Répression des Fraudes, la Direction Départementale des Services Vétérinaires et la Direction Régionale et Départementale des Affaires Sanitaires et Sociales présentent les mesures visant à limiter les toxi-infections alimentaires et à assurer la bonne qualité de l'eau, et la Maison de la Nutrition anime des ateliers sur l'équilibre alimentaire.

L'atelier "restauration" du lycée Etienne OEHMICHEN de Châlons-en-Champagne anime des séances pratiques sur les notions élémentaires du goût (sucré, salé, acide, amer ...) en mettant en valeur des productions agroalimentaires régionales engagées sous signes de qualité (AOC, label rouge, Bio ...)

Les agents des Services Vétérinaires et de la Concurrence et Répression des Fraudes sont présents sur le stand pour répondre à vos interrogations à propos de la sécurité sanitaire des aliments et plus particulièrement sur l'étiquetage et la traçabilité des denrées alimentaires.

La douane se mobilise contre les dangers de la contrefaçon et veille au respect des normes de sécurité. La Direction Régionale des Douanes et des Droits Indirects vous explique, par la distribution de documents, les dif-

férents aspects de la contrefaçon, fléau économique et danger pour le consommateur.



- Soirée spéciale remise des Trophées de l'Europe -



SAMEDI 8 SEPTEMBRE

Dépenser moins et manger mieux

La Direction Régionale et Départementale des Affaires Sanitaires et Sociales et la Maison de la Nutrition animent un jeu de l'oie nutrition.

La Direction Régionale de l'Insee vous présente l'évolution de la consommation alimentaire depuis 40 ans et les enseignements de l'enquête santé en Champagne-Ardenne.

Vous pourrez consulter les études de l'Insee mais aussi tester vos connaissances sur les comportements alimentaires. Durant toute la journée, des démonstrations de notre site internet vous permettent de découvrir comment accéder gratuitement et facilement aux

données de l'Insee :

- indices professionnels et grands publics
- chiffres clés sur la France économique et sociale
- études et analyses
- données détaillées téléchargeables



DIMANCHE 9 SEPTEMBRE

La meilleure énergie, c'est la vôtre

La Direction Régionale et Départementale de la Jeunesse et des Sports et ses partenaires équipementiers présentent les moyens de déplacement autonome à disposition du public (et en milieu de travail).

La Direction Régionale de l'Environnement et l'association Eco-citoyens Rémois présentent la "Semaine européenne de la mobilité" qui se déroulera du 16 au 22 septembre. Sous le slogan "Bougez autrement ! La meilleure énergie c'est la vôtre", cet événement vise à engager une réflexion sur les enjeux liés aux déplacements quotidiens en présentant la diversité des solutions de transport alternatives à la voiture particulière et en suscitant un changement dans les comportements individuels.

Dans ce cadre, l'association Eco-citoyens Rémois présente l'action "Bus à Pieds" mise en place à Reims (Ecole primaire du Danube) depuis 2006 avec la matérialisation sur le stand d'un arrêt de "Bus à Pieds" et la diffusion d'un reportage sur cette opération. Est également présentée la navette vélo initiée en 2007 entre l'internat et l'externat du lycée Libergier (actions récompensées au titre de la Semaine du développement durable).

La Direction Régionale de l'Environnement et l'association Eco-citoyens Rémois sont à votre disposition pour répondre à vos questions sur les modes de déplacements alternatifs à la voiture et pour évaluer grâce à l'éco-calculateur la quantité de CO2 que vous rejetez ainsi que les dépenses engendrées par vos propres déplacements domicile-travail : les résultats risquent de vous surprendre !



Direction régionale de l'environnement
CHAMPAGNE-ARDENNE





Liberté • Égalité • Fraternité
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

PREFECTURE DE LA REGION CHAMPAGNE-ARDENNE / PREFECTURE DE LA MARNE

1, rue de Jessaint - 51036 CHALONS-EN-CHAMPAGNE - 03 26 26 10 10
Ouverture : du lundi au vendredi de 8h45 à 11h30 et de 13h30 à 16h15
www.champagne-ardenne.pref.gouv.fr / www.marne.pref.gouv.fr

SOUS-PREFECTURE DE REIMS

Place Royale
51096 REIMS cedex
03 26 86 71 00
Ouverture :
de 8h45 à 11h30 et de 13h30 à 16h15
www.marne.pref.gouv.fr

SOUS-PREFECTURE D'EPERNAY

1, rue Eugène Mercier
51200 EPERNAY
03 26 32 19 87
Ouverture :
de 9h à 12h et de 13h30 à 16h30
www.marne.pref.gouv.fr

SOUS-PREFECTURE DE VITRY-LE-FRANÇOIS

4, rue Maître Edmé
51300 VITRY-LE-FRANÇOIS
03 26 74 00 54
Ouverture :
de 8h30 à 11h30 et de 13h30 à 16h30
www.marne.pref.gouv.fr

SOUS-PREFECTURE DE SAINTE-MENEHOULD

1, rue de l'Arbre Sec - BP 99
51801 SAINTE-MENEHOULD cedex
03 26 60 58 58
Ouverture :
de 8h30 à 11h30 et de 13h30 à 16h30
www.marne.pref.gouv.fr

DELEGATION REGIONALE AUX DROITS DES FEMMES et A L'EGALITE

1, cours d'Ormesson
51000 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
03 26 26 13 11
www.marne.pref.gouv.fr

DELEGATION REGIONALE AU COMMERCE et A L'ARTISANAT

Trésorerie Générale
12, rue Sainte-Marguerite
51022 CHALONS-EN-CHAMPAGNE cedex
03 26 69 53 89

DELEGATION REGIONALE AU TOURISME

48, place de la République
51036 CHALONS-EN-CHAMPAGNE cedex
03 26 26 98 70
www.tourisme.gouv.fr

RECTORAT

1, rue Navier
51082 REIMS cedex
03 26 05 69 69
Ouverture : du lundi au vendredi de 9h à 11h30 et de 14h à 16h30
www.ac-reims.fr

INSPECTION ACADEMIQUE

Cité Administrative Tirlet
51036 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
03 26 68 60 00
Ouverture : de 9h à 11h et de 13h30 à 16h30
www.ac-reims.fr/ias51/

DIRECTION REGIONALE DE L'INSEE

10, rue Edouard Mignot
51079 REIMS cedex
03 26 48 60 00
www.insee.fr

DIRECTION REGIONALE DU TRAVAIL, DE L'EMPLOI ET DE LA FORMATION PROFESSIONNELLE

60, avenue Simonnot
51038 CHALONS-EN-CHAMPAGNE cedex
Ouverture : du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h45 à 17h
www.travail.gouv.fr

DIRECTION REGIONALE ET DEPARTEMENTALE DES AFFAIRES SANITAIRES ET SOCIALES

BP 30505 - 7, boulevard Kennedy
51005 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
03 26 66 78 78
Ouverture : du lundi au vendredi de 8h45 à 12h et de 13h30 à 16h30
www.champagne-ardenne.sante.gouv.fr

DIRECTION DEPARTEMENTALE DE LA SECURITE PUBLIQUE DE LA MARNE

Commissariat central de Reims
40, boulevard Roederer
51100 REIMS
03 26 61 44 00
Ouverture : 24h/24

SERVICE DEPARTEMENTAL DE L'OFFICE NATIONAL DES ANCIENS COMBATTANTS ET VICTIMES DE GUERRE

8, quai Notre-Dame - BP 90069
51006 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
Ouverture : du lundi au vendredi de 9h à 11h45 et de 14h à 16h
www.defense.gouv.fr/onac

TRESORERIE GENERALE

12, rue Sainte-Marguerite
51022 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
03 26 69 53 00
Ouverture : du lundi au vendredi de 8h30 à 11h30 et de 13h30 à 16h30
www.impot.gouv.fr

DIRECTION REGIONALE DE LA CONCURRENCE DE LA CONSOMMATION ET DE LA REPRESSION DES FRAUDES

21, boulevard Léon Blum - BP 26
51005 CHALONS-EN-CHAMPAGNE - 03 26 29 60
Ouverture : du lundi au jeudi de 8h30 à 12h et de 14h à 17h30, 16h30 le vendredi
www.dgcrf.minefi.gouv.fr

DIRECTION REGIONALE DU COMMERCE EXTERIEUR

1, cours d'Ormesson - BP 512
51000 CHALONS-EN-CHAMPAGNE cedex
03 26 65 19 62
www.missioneco.org/champagneardenne

DIRECTION REGIONALE DE L'INDUSTRIE, DE LA RECHERCHE et DE L'ENVIRONNEMENT

2, rue Grenet Tellier
51038 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
03 26 69 33 00
Ouverture : du lundi au vendredi de 9h30 à 11h30 et de 14h à 16h
www.champagne-ardenne.drire.gouv.fr

DIRECTION REGIONALE ET DEPARTEMENTALE DE L'EQUIPEMENT

40, boulevard Anatole France
51022 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
03 26 70 80 00
Ouverture : du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h
www.champagne-ardenne.equipement.gouv.fr

DIRECTION REGIONALE ET DEPARTEMENTALE DE L'AGRICULTURE ET DE LA FORET

Complexe agricole du Mt Bernard Rte de Suippes
51037 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
03 26 66 20 20
Ouverture : du lundi au jeudi de 8h30 à 12h et de 14h à 17h, 16h le vendredi
www.agriculture.gouv.fr

DIRECTION DEPARTEMENTALE DES SERVICES VETERINAIRES

Cité Administrative Tirlet
51036 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
03 26 68 62 73
Ouverture : du lundi au jeudi de 8h30 à 12h et de 14h à 17h, 16h30 le vendredi
www.agriculture.gouv.fr

DIRECTION REGIONALE DE L'ENVIRONNEMENT

44, rue Titon
51037 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
03 26 64 69 04
Ouverture : du lundi au jeudi de 8h à 12h et de 14h à 17h, 16h30 le vendredi
www.champagne-ardenne.ecologie.gouv.fr

DIRECTION REGIONALE DES AFFAIRES CULTURELLES

3, faubourg Saint-Antoine
51037 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
03 26 70 36 50
Ouverture : du lundi au vendredi de 8h à 12h et de 13h30 à 17h30 (16h30 le vendredi)
www.culture.gouv.fr/champagne-ardenne/

DIRECTION REGIONALE ET DEPARTEMENTALE DE LA JEUNESSE ET DES SPORTS

11, rue du Gantelet - BP 528
51000 CHALONS-EN-CHAMPAGNE
03 26 26 98 00
Ouverture : du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h
www.drdsj-champagne-ardenne.jeunesse-sports.gouv.fr

DIRECTION REGIONALE DES DOUANES ET DROITS INDIRECTS DE CHAMPAGNE-ARDENNE

110, rue du Jard - BP 382
51063 REIMS cedex
03 26 50 54 00
Ouverture : du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h
www.dr-champagne-ardenne@douane.finances.gouv.fr